

RAD-GP-PLANKEN

Anfänger

1. Traber Robin (RV Bürglen Team Vincer) 51:44:00, 36 Punkte. 2. Angelucci Romano (Schmitten Freiburg) gleiche Zeit, 24. 3. Hohl Thierry (RSS Rheintal-RH Transporte) 30 Sek., 19. 4. Schelbert Lukas (VMC Brunnen/Team Vincer) 30 Sek., 13. 5. Camenisch Dario (RMC Chur) 30 Sek., 10. 6. Baer Michael (RMV Cham-Hagedorn) 60 Sek., 7. Ferner: 10. Frommelt Mathias (RV Schaan RSZ Hermann) 90 Sek. 12. Lippuner Marco (RV Schaan RSZ Hermann) 1 Runde. - 18 klassiert

Vierländer-Cup

Kategorie A (20 Runden): 1. Mathias Brändle (RV Hohenems) 34:40 Minuten, 2. Manuel Bosch (VC Fischingen) 50 Sek., 3. Domenik Brändle (Marios Bike Hohenems) 90 Sek. Ferner: 7. Daniel Rinner (VC Vaduz) 1 Runde, 9. Roman Stricker (RV Schaan RSZ Hermann) 2 Runden. - 17 klassiert. Kategorie B (14 Runden): 1. Michael Schweizer (RU Wangen) 27:12 Minuten, 2. Simon Nuber (RU Wangen) gleiche Zeit, 3. Mathias Maier (TV Kressbronn) 60 Sek. Ferner: 10. Michael Rinner (VC Vaduz) 1 Runde. - 13 klassiert. Kategorie C (6 Runden): 1. Hermann Keller (RU Wangen) 12:33 Minuten, 2. Motkus Sillas (RU Wangen) 8 Sek., 3. Reuter Dominik (TV Kressbronn) 28 Sek. - Keine Liechtensteiner am Start, 5 klassiert.

Metzgerel-Ospelt-Trophy

Kategorie 1 (1 Runde): 1. Andreas Mündle (RV Mauren), 2. Nicolas Kieber (RV Mauren), 3. Nico Kindle (Triesen), 4. Dominik Lötscher (Nendeln), 5. Raphael Bissig (Mauren), 6. Joshua Truschner (Triesen), 7. Manuel Hug (Eschen), 8. Sophie Walter (Planken). Kategorie 2 (2 Runden): 1. Joshua Wille (RV Mauren), 2. Marco Pfiffner (Mauren), 3. Marcel Seger (RV Schaan RSZ Hermann), 4. Aldo Eggenberger (Buch), 5. Rene Wohlwend (Nendeln), 6. Lino Nägele (Planken), 7. Chiara Hermann (Planken). Kategorie 2 (4 Runden): 1. Michael Vogt (VC Vaduz), 2. Michael Hermann (RV Schaan RSZ Hermann), 3. Roger Eggenberger (RMV Buchs), 4. Mathias Krains (Frastanz), 5. Karin Vogt (C Vaduz), 6. Philipp Frommelt (RV Schaan RSZ Hermann).

RESULTATÜBERSICHT

Tennis: French Open

Paris, Grand-Slam-Turnier (14,2 Mio. Dollar/Sand), Männer-Einzel, Final: Juan Carlos Ferrero (Sp/3) s. Martin Verkerk (Ho) 6:1, 6:3, 6:2. Frauen-Einzel, Final: Justine Henin-Hardenne (Be/4) s. Kim Clijsters (Be/2) 6:0, 6:4. Männer-Doppel, Final: Bob Bryan/Mike Bryan (USA/3) s. Paul Haarhuis/Jewgeni Kafelnikow (Ho/Rus/1) 7:6 (7:3), 6:3. Frauen-Doppel, Final: Kim Clijsters/Ai Sugiyama (Be/Jap/2) s. Virginia Ruano-Pascual/Paola Suarez (Sp/Arg/1) 6:7 (5:7), 6:2, 9:7. Mixed, Final: Lisa Raymond/Mike Bryan (USA/2) s. Jelena Lichowsewa/Mahesh Bhupathi (Russ/Ind/3) 6:3, 6:4. Junioren-Turniere, Junioren-Einzel, Final: Stanislas Wawrinka (Szb/6) s. Brian Baker (USA/8) 7:5, 4:6, 6:3. - Junioren-Doppel, Final: Anna-Lena Groenfeld (De/2) s. Vera Duschewina (Russ/1) 6:4, 6:4. - Junioren-Doppel, Final: György Balazs/Dudi Sela (Un/Isr) s. Kamil Capkovic/Lado Schlichlads (Slk/Geo) 5:7, 6:1, 6:2. - Junioren-Doppel, Final: Maria Fraga/Adriana Gonzalez Penas (Sp) s. Katerina Bohmova/Michela Krajcick (Tsch/Ho) 6:0, 6:3.

Rallye: Akropolis-Rallye

Lamia (Grie), Akropolis-Rallye, Schlussklassement (3 Etappen, 22 Sonderprüfungen): 1. Markko Märtin/Michael Park (Est/Eng), Ford Focus, 4:53:40, 2. Carlos Sainz/Marc Martí (Sp), Citroën Xsara, 0:46 zurück, 3. Petter Solberg/Philip Mills (No/Wales), Subaru Impreza, 0:52, 4. Richard Burns/Robert Reid (Eng/Sch), Peugeot 206, 2:06, 5. Tommi Mäkinen/Kaj Lindström (Fi), Subaru Impreza, 2:12, 6. Harri Rovenperä/Risto Pietiläinen (Fi) 3:44. WM-Stand (6/14): 1. Burns/Reid 35 Punkte, 2. Sainz/Marti 32, 3. Marcus Grönholm/Timo Rautianen (Fi) 30, 4. Märtin/Park 23, 5. Solberg/Mills 19, 6. McRae/Ringer 18. Markenwertung: 1. Peugeot 73, 2. Citroën 62, 3. Ford 39, 4. Subaru 37, 5. Skoda 20, 6. Hyundai 3.

Automobil: IndyCar Series

Forth Worth, Texas (USA), IndyCar Series, 5. Rennen: 1. Al Unser jr. (USA), Dallara-Toyota, 2. Tony Kanaan (Br), Dallara-Honda, 3. Toranosuke Takagi (Jap), Panof-G-Force-Toyota, 4. Kenny Brack (Sd), Dallara-Honda, 5. Bryan Herta (USA), Ford-Reynard. - Gesamtklassement: 1. Kanaan 177 Punkte, 2. Al Unser jr 151.

Motocross: WM-Läufe

Sewillewo (Bul), WM-Läufe, Klasse MX GP: 1. Stefan Everts (Be), Yamaha, 2. Joel Smets (Be), KTM, 3. Brian Jørgensen (Da), Honda. - WM-Stand (5/13): 1. Mickael Pichon (Fr), Suzuki, 111 Punkte, 2. Smets 108, 3. Everts 100. 650ccm: 1. Joel Smets (Be), KTM, 2. Cedric Melotte (Be), Honda, 3. Javier Garcia Vico (Sp), KTM. - WM-Stand (5/13): 1. Smets 125, 2. Vico 108, 3. Melotte 98. 125ccm: 1. Mickael Maschio (Fr), Kawasaki, 2. Andrea Bartolini (It), Yamaha, 3. Marc de Reuver (Ho), KTM. - WM-Stand (5/13): 1. Steve Ramon (Be), KTM, 96, 2. De Reuver 96, 3. Bartolini 95.

Boxen: Titelfkämpfe im Ausland

Buenos Aires, WBO-WM, Fliegengewicht: Omar Narvaez (Arg) s. Everaldo Morales (Mex) durch K.o. in der 15. Runde. Triest (It), EM-Kampf, Leichtgewicht (Titel vakant): Stefano Zoff (It) s. David Burke (Gb) nach Punkten.

Golf: British Masters

Warwickshire (Eng), British Masters, Europäische PGA-Tour (3,25 Mio. Franken/Par 72), Schlussrangliste: 1. Greg Owen (Eng) 274 Schläge (68/68/67/71), 2. Ian Poulter (Eng) 277 (71/73/63/70), Christian Cevaer (Fr) 277 (73/70/66/68), 4. Darren Clarke (Eng) 280 (71/71/72/66), Robert Rock 280 (73/69/70/68), Anthony Wall (Eng) 280 (72/70/67/71). Ferner: Julien Clément (Sz) am Cut gescheitert - 156 Teilnehmer.

Triathlon: Weltcup

Tongyeong (SKor), Weltcup, (1,5 km Schwimmen/40 km Radfahren/10 km Laufen), Männer: 1. Chris Hill (Au) 1:48:39, 2. Kris Gemmill (Neu) 0:25, 3. Mark Fretta (USA) 0:31. - Frauen: 1. Laura Rehack (USA) 1:58:07, 2. Liz Blatchford (Au) 0:01, 3. Emma Snowsill (Au) 0:05. - Ferner: 24. Nicola Spirig (Sz) 6:18. - 27 klassiert.

Rad: Deutschland-Tour

Deutschland-Tour, 5. Etappe, Ravensburg - Feldberg (191 km): 1. Jose Azevedo (Por) 4:49:49 (39,542 km/h), 2. Igor Gonzalez de Galdeano (Sp), gleiche Zeit, 3. Isidro Nozal Vega (Sp) 0:24 zurück, 4. Jörg Jaksche (De) 0:25, 5. Michael Rogers (Au) 0:32, 6. Angel Vicioso Arcos 0:46. Ferner: 16. Nicki Aebersold 1:11, 17. Fabian Cancellara 1:18, 18. Jan Ullrich (De) 1:24, 29. Martin Elmiger 1:52, 4. Gregóry Rast 3:33, 37. Michael Albasini, gleiche Zeit, 92. Aurélien Clerc 24:21. 6. Etappe, Einzelzeitfahren in Bretten (47,5 km): 1. Rogers 51:36 (47,32 km/h), 2. Ullrich 1:10 zurück, 3. Alexander Winokourow (Kas) 1:13, 4. Michael Rich (De) 1:25, 5. Uwe Peschl (De) 1:26, 6. Laszlo Bodrogi (Un) 1:57. Ferner: 9. Cancellara 2:07, 24. Aebersold 3:31, 50. Rast 4:56, 54. Elmiger 5:13, 75. Albasini 6:18, 92. Clerc 7:16. 7. Etappe, Bad Dürkheim - Saarbrücken (174,9 km): 1. Olaf Pollack (De) 3:59:17 (43,429 km/h), 2. Erik Zabel (De), 3. Stuart O'Grady (Au), 4. Stefan Van Dijk (Ho), 5. Eric Baumann (De), 6. Jans Koerts (Ho), 7. Cancellara. Ferner: 17. Clerc, 27. Albasini, 53. Elmiger, 54. Aebersold, 57. Rast, alle gleiche Zeit. Gesamtklassement: 1. Rogers 28:49:58, 2. Azevedo 1:19, 3. Winokourow 1:52, 4. Jaksche 1:54, 5. Ullrich 2:01, 6. Nozal Vega 2:18. Ferner: 9. Cancellara 2:53, 17. Aebersold 4:36, 21. Rast 5:57, 27. Albasini 10:01, 43. Elmiger 20:45, 96. Clerc 50:52.

Leichtathletik: Meetings im Ausland

Los Angeles/Kalifornien, Highschool-Meisterschaften, Frauen, 200 m: 1. Allyson Felix (USA) 22,52. - Bemerkung: Die 17-jährige Felix unterbot den Highschool-Rekord von Marion Jones aus dem Jahr 1992 um 15 Hundertstel.

Schweizer dominierten

Mathias Frommelt und Marco Lippuner beim Anfänger-GP auf Rängen 10 und 12

PLANKEN. - Beim «Grossen Preis» der Gemeinde Planken wurde erstmals auch ein Jugendradrennen in der Kategorie «Anfänger» ausgetragen. Dabei spielten die Schweizer ihre ganze Klasse aus und dominierten das Rennen nach Belieben. Für die FL-Radler Mathias Frommelt und Marco Lippuner gab es im Spitzenfeld nichts zu holen.



Traber Robin, Angelucci Romano und Hohl Thierry teilten sich das Podest bei den Anfängern.

Dietmar Hofer

Zum vollen Erfolg wurde der Radfesttag in Planken unter dem Patronat von Vorsteher Gaston Jehle. Gleich zu Beginn hiess es für 15 Jungradler aus der Schweiz, Deutschland und Liechtenstein 30 Runden auf den absolut anspruchsvollen Rundkurs um das Saroja zu bewältigen. Eine Prüfung, die den Jugendlichen alles abverlangte. Die grosse Hitze sorgte zudem, dass der Schweiß aus den Poren nur so tropfte.

Allen Anstrengungen zum Trotz

legten die Jungradler mit 33 km/h-Durchschnittsgeschwindigkeit ein enormes Pensum vor. Besonders die starke «Schweizer Garde» drückte ordentlich aufs Tempo, dem die beiden Radler des RV Schaan RSZ Hermann schliesslich doch etwas Tribut zollen mussten. Für Mathias Frommelt reichte es immerhin noch für Rang zehn mit 90 Sekunden Rückstand.

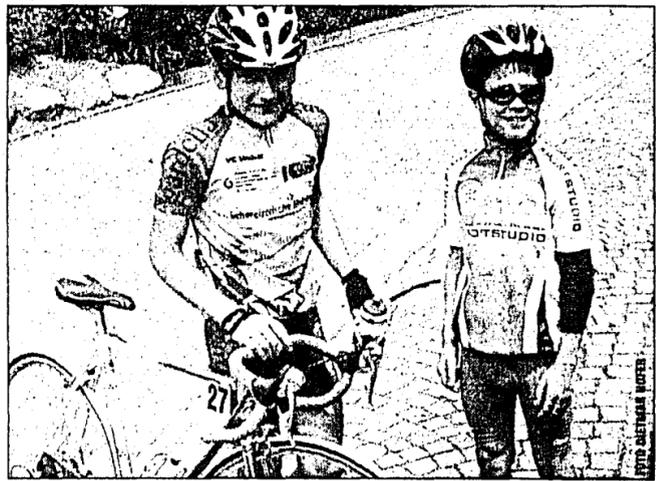
Der letztjährige Vierländer-Cup-Teilnehmer Marco Lippuner kam zwei Plätze hinter seinem Teamkollegen Frommelt ins Ziel, hatte aber bereits eine Runde Rückstand. Die beiden Jungradler des RV Schaan gingen damit in der Punktwertung leer aus. Bis zum Schluss lieferten sich Robin Traber (RV Bürglen) und Romano Angelucci (Schmitten Freiburg) einen heissen Zweikampf. Traber blieb im Sprint erfolgreich und überquerte die Ziellinie nach 51:44,00 Minuten. Rang drei ging an Thierry Hohl (RSS Rheintal).

Daniel Rinner bester Liechtensteiner

Beim Vierländer-Cup in Planken belegte der VC-Vaduz-Radler Rang sieben

PLANKEN. - Daniel Rinner (VC Vaduz) gewann das interne Duell gegen Roman Stricker (RV Schaan RSZ Hermann) in der Kategorie A um eine Runde oder zwei Plätzen. Erstmals am Start war mit Michael Rinner auch der «kleine Bruder» von Daniel. Er startete in der B-Kategorie und belegte den zehnten Rang.

konnte der Vaduzer für sich klar entscheiden. Stricker wurde vom herausragenden Sieger Mathias Brändle (RV Hohenems) zweimal überrundet, Rinner nur einmal. Am Ende erreichten die beiden FL-Radler im 17-köpfigen Starterfeld Topten-Platzierungen. Daniel Rinner (VC Vaduz) holte im Vierländer-Cup als Siebter drei Wertungspunkte, Roman Stricker (RV Schaan RSZ Hermann) bekam als Neunter auch noch einen Punkt gutgeschrieben. Stricker hält damit



Daniel Rinner (links, mit seinem kleinen Bruder Michael) sorgte für das beste FL-Resultat beim Vierländer-Cup.

Dietmar Hofer

Enorme Hitze und Anstrengung pur prägte das sechste Rennen im Rahmen des Vierländer-Cups. Diesmal war der RV Planken der Gastgeber, der die jungen Rad-sportler auf die anspruchsvolle Strecke «Rund um's Saroja» schickte. Die Jungradler gaben sich bis zur Erschöpfung aus. Das interne Duell der beiden Liechtensteiner Kategorie-A-Teilnehmer Daniel Rinner und Roman Stricker

Advertisement for Rad-Sport-Zenter HERMANN, Feldkircher Str. 74, FL-9494 Schaan, Tel: +423/232 31 44. Opening hours: Di-Fr: 14.00-18.30 Uhr, Sa: 9-12 Uhr, 13.30-16.00 Uhr, Montag geschlossen.

bereits bei insgesamt 16 Zähler und liegt in der Gesamtwertung weiter auf Rang sechs. Erstmals dabei war auch Michael Rinner (VC Vaduz), der in der B-Kategorie den zehnten Rang schaffte.

Radspatzen begeisterten in Planken

Bei der «MOT» waren auch drei Lokalmatadore am Start

PLANKEN. - Bunt vertreten waren die Liechtensteiner Gemeinden bei der dritten Station der «Metzgerel-Ospelt-Trophy» anlässlich des Rad-GP in Planken. Die nicht-lizenzierten Radler wollten den Schülern und Jugendlichen um nichts nachstehen und traten voll in die Pedale. Die Siegergesichter blieben jedoch die gleichen.



Plankens Vorsteher Gaston Jehle mit den drei Erstplatzierten der Metzgerel-Ospelt-Trophy (Kategorie 1).

Dietmar Hofer

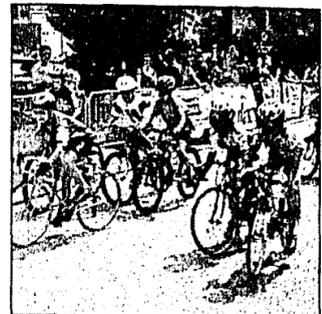
Halbzeit bei der «Metzgerel-Ospelt-Trophy». Nach drei von sechs Rennen scheinen die Sieger der diesjährigen Auflage in der Kategorie 1 und 2 fast schon festzustehen: Denn Andreas Mündle und

Joshua Wille (beide RV Mauren) liessen auch im dritten Wertungsbewerb nichts «anbrennen» und siegten so wie bei den zwei vorangegangenen Rennen. Auch Rang zwei ist fest in Maurer Hand. Nicolas Kieber und Marco Pfiffner holten auch diesmal wieder Silber ab. In der Kategorie 3 hat nun wieder Michael Vogt (Vaduz) die Nase

vorne. Zweiter wurde diesmal Michael Hermann vom RV Schaan RSZ Hermann.

Doch bei diesem grössten Rad-Nachwettbewerb Liechtensteins geht es nicht nur um Punkte und Erfolge. Da jeder Schüler und jede Schülerin bis zehn Jahren teilnehmen kann, geht es auch um eine Breitenförderung. Und die war auf

der dritten Station der diesjährigen Tour ganz sicher gegeben. So beteiligten sich bei der «MOT» in Planken auch drei Lokalmatadore, was besonders Gaston Jehle freute. Der Vorsteher von Planken liess es sich nicht nehmen, die Jüngsten selbst um den 950 Meter Rundstrecken-Parcours zu führen und anschliessend die Siegerehrung vorzunehmen. Bereits am kommenden Samstag findet der vierte Bewerb (Mountainbike-Rennen in Vaduz) im Rahmen der «Metzgerel-Ospelt-Trophy» statt. Danach geht es in die Sommerpause.



Zahlreiche Schüler traten in Planken in die Pedale.

